

日籍宣教士

文／史鏡

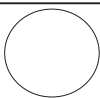
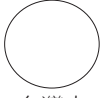
須田清基在臺的信仰之旅(五)

日治時代臺灣基督教界「聖靈追求史」珍貴文獻
臺灣宣道傳奇人物誕生120週年（1894-2014）緬懷與追思

【綜合結論】

◆「聖靈的浸」受洗即靜住在心？抑或「須切求」，「有實證」且「能體驗」？

茲根據須田氏的見證文本，將基督教界諸名師「靈浸」的見解、教導與結果依序整理如下表：

時間、地點	代表人物	宗會	靈浸主張	結果
1911年11月遷居臺灣前，於日本群馬縣家鄉	 新島襄 ⁵⁷	無教會主義	於須田見證裡並未提及靈浸主張	須田由內村監三、新島襄一脈相傳，深悟「聖靈」在基督教極具關鍵性；不同的是：須田氏由聖經（使徒行傳）悟出，應切求才能獲得聖靈的浸
1917年（民國6年），24歲於日本	 救世軍徽章 ⁵⁸	救世軍	於須田見證裡並未提及靈浸主張	在日本救世軍期間受感動立志獻身，然因救世軍團體生活紀律極嚴，難以自由作研究聖書和祈禱求聖靈，辭職返台，想從事自由傳道
台北神學校	 台北神學校校長	長老教會	聖靈已自2000年前在五旬節之日就降臨了，不須要再求了，聖靈已住在一切的信者中，只管信就好了！	使須田「祈求靈浸」原本極為堅定的心志陷入動搖，但由聖經記載，仍存些微希望
1926-1927 東京「聖書學院」	 中田重治監督	日本聖潔會	……不要求甚麼證據，只要相信：當你信主受洗的時候，聖靈就已經內住在你心裡了	就讀「聖書學院」期間，立志：這回一定要求得靈火，清晨4點起床至夜間12點，都在校園的樹下禁食禱告。然而恩師的勸勉使得須田左右為難，莫衷一是。
1926-1927 東京「明治學院」	 台灣人基督徒集會	台灣人基督徒集會	真耶穌教會係異端，所受的靈係邪靈，係「基督教公敵」	影響須田氏也將此認定根植於心，因此極力仇視該會，遇其刊物，連手也不敢碰觸！
1927年10-11月 臺南教會	 高路加執事	真耶穌教會	無證據能證明「聖靈」受洗即內住在心，「須切求」，「有實證」且「人人能體驗」	自從與高執事深入談道、受浸後，25天即領受聖靈的浸。祈禱中捲舌頭說話，靈言滾滾而出，喜極而泣，充滿喜樂，此後終身，聖靈內住，隨時隨地或悟性或靈言自由彈性運用；還能藉按手，將聖靈傳授予他人。

歷史

專欄

教會歷史



回顧本文開場白，本研究探究之核心問題——「聖靈的浸」受洗即靜住在心？抑或「須切求」，「有實證」且「能體驗」？

須田氏於其見證中，將個人基於對耶穌的應許及使徒榜樣，渴求聖靈之歷程詳實與讀者分享。行文間，儘管所提及幾位恩師在「追求聖靈的浸」在「理念」及「實務」與聖經的記錄呈現出某種程度的差距，幾經挫折、失意與莫衷一是，最後終於如願以償。

須田於事後回顧，完全沒有任何批判、貶低之措辭，或表現出高人一等的倨傲，仍保持對上述諸位恩師充分的敬重，只客觀記錄個人實際所經歷者，無意去貶抑任何宗會，只擬與所有追求真理、力行的基督同道分享，期盼將基督所賜予他的最寶貴禮物——「永遠內住的聖靈」也能降臨在所有基督的兒女身上，因為上述須田宣教士十年來之追求奮鬥歷程已清楚透露出具體結論，尤其文末親身體驗聖靈降臨之體驗：

打從出生34年以來（至少近10年來）須田氏對造物主忠肝義膽一路走來始終如一，然而針對與得救相關真理中核心的核心——「聖靈觀」卻有「顛覆性、革命性」的調整（轉變），這種轉變不僅依照「理念的探討」，更是根植於聖經整體的分析、探索與對照，最後終於親身體驗聖

靈的澆灌，其體驗與五旬節及使徒行傳諸多先聖先賢的訓誨相符合。此外，更驗證「聖靈的浸」的確誠如長年跟隨在保羅身旁的路加醫師的肺腑之言：「何況你們在天上的父，豈不將聖靈賜給求祂的人麼？」——意即「聖靈」樂意降臨在用心且用行動力行實踐、苦心追求者身上。

◆醫生兼史家——路加的大哉問：「……何況在天上的父、豈不更要將聖靈給求祂的人麼？」⁵⁹（路十一13，呂振中譯本）



針對《路加福音》本段與「主耶穌教導祈禱」經文（十一5-13）的理解，為求嚴謹，筆者特別參閱、比較國內外著名的聖經釋義版本，擬瞭解精通希臘原文解經家如何闡釋路加醫師的記錄，結果發現：針對「祈禱」、「祈求」（5-12節，），各家均不約而同強調「要不斷的祈求」。其中尤其第8節，享譽兩岸四地的楊牧谷牧師最匠心獨運——特別引述希臘文文法——指出第8節動詞（Present Imperative 現在命令式）⁶⁰，有必要將和合本「直求」（ask）改譯為「要不間斷

註

57. http://www.ndl.go.jp/portrait/1024_1536/427-53/002/0024_l.jpg（檢索日期2014/7/8）

58. 徽章圖片取材自http://zh.wikipedia.org/wiki/%E6%95%91%E4%B8%96%E8%BB%8D#mediaviewer/File:Salvation_Army_Red_Shield.gif（檢索日期2014/7/8）

59. 本插圖取材自<http://www.livenet.ch/sites/default/files/media/217808-Beten.jpg>（檢索日期2014/11/18）

60. 參楊牧谷撰，〈必蒙應允的禱告〉，文載《亂世豐筵 耶穌基督的邀約——耶穌比喻的現代意義》，同作者，香港：更新資源，1998年2月初版，頁229-252，此處見頁243。

的祈求」，換言之，整段應改譯如下：

你們祈求，要不斷地祈求，就給你們；
尋找，要不斷地尋找，就尋見；
叩門，要不斷地叩門，就給你們開門。

然而吾人要進一步探討的是——本教導門徒祈禱的單元之總結：「在天上的父豈不更將聖靈賜給求祂的人？」（13節）

針對此經文之註釋，諸名家均一致強調：天父豈不更將聖靈賜給人，而且這禮物（聖靈）乃神願賜給兒女最寶貴的禮物！

然而令人不解的是：針對本單元（5-12節）所反覆強調「要不斷地祈求尋找、尋見、叩門」，到了壓軸總結時（第13節），同樣的解經家們卻「單單只強調——神極願將禮物（聖靈）賜給祂的兒女」，而明顯的忽略——神所願賜給信徒這種極寶貴的禮物（聖靈），也是與前述一樣，信徒雖貴為神的兒女，聖靈也不會單單因為信徒「想要」，就輕易的、即興似的由天上掉下來，也是須要向天父祈求的，因為天父深知人性的通病：舉凡輕易、即興就垂手可得的，即使禮物再貴重，不久那當初的喜悅與感恩就煙消雲散了！

也因而造物主之所以與兒女「約法三章」——這麼貴重的禮物「聖靈」，僅僅賞賜給那「向祂」長時間藉由「力行祈求——不斷的尋找，不斷的叩門，不斷的祈求」來表明其「饑渴慕義」的堅強心志者！⁶¹



筆者與須田氏一樣，對上述基督教界前輩與解經名家均極為敬重的，倘使上述的提問合乎情理，那麼基於學術研究良知，更基於對造物主救世經綸（與得救密切相關的真理）的正確理解、教導與承傳，有必要鄭重分辨其間的差異。此外，不少讀者也想弄清楚：當年究竟基於何種緣由，諸多虔誠、飽學之士竟然誤陷亞波羅近似的情境——單單曉得「約翰的洗」，卻遺漏那更重要「耶穌的洗」？（徒十八24-28）。同此理，究竟基於何種緣由，今日諸多虔誠、飽學之士竟仍然誤陷——單單曉得「天父基於恩慈願賜聖靈給兒女」的情境，卻疏忽其基本要件——身為兒女的「也須對那最好的禮物（聖靈）展現出高度渴慕的心志，而且身體力行——不斷的尋找，不停的叩門，不住的懇切祈求」？若進一步善意的追問：今日基督教界對宣道、牧會與社會關懷均極為投入，然而對祈求如同使徒時代那種「聖靈的內住」的教導與「體驗聖靈充滿」的追求，似有天壤之別，原因何在？是否與上述（各宗會諸領導人對「靈浸」的見解與教導）這樣子的傳統認知（包括解經：諸如「路十一13」）有關？

註

61. 本插圖取材自http://8.share.photo.xuite.net/winlife918/186bb21/12911766/653616523_m.jpg（檢索日期2014/11/18）

◆海峽兩岸第一位日籍人士歸入真耶穌教會，意義重大

日本打從明治維新，國力崛起，1894年「清日甲午戰爭」一舉擊敗兩千年來一直視為日本宗主國的「中國」，進而統領臺灣，日本人多會因而顯露出「優越感」，儼然有比臺灣人高一、二等的傾向，如今竟然有具份量的日本人士自願加入，對剛立足臺灣而且到處受打壓的真耶穌教會而言，自然具有其某種正面肯定的意義。

◆臺海兩岸具指標性日籍宣教師改宗真耶穌教會，震撼基督教界

過去在臺灣的基督教界領導階層常以為：一般會友之所以歸信「真耶穌教會」，多是道理根基不穩，因而易遭受異端邪門之迷惑。然而單就臺南府城而言，原本被奉為太平境長老教會模範長老的吳道源長老歸信該會，又於1927年4月在臺南創設「真耶穌教會」，才短短半年，連號稱福音更完全的日本聖潔會在臺南的首任駐牧傳道人，受過知名神學院培訓，竟也不顧各方的警告、勸阻及嘲弄（參本見證前端，評論人黃呈聰氏的講評），堅決加入那所謂的「異端邪門」，促使全臺基督教界（尤其有「基督教大本營」雅稱的臺南府城）頗為震撼。

為讓讀者較易於瞭解其來龍去脈，下列的宗教社會背景的解說是有其必要的：

當年須田的講道、奮興、培靈才藝兼具，在全臺各教派普受推崇，各地講道培靈大會的邀約不斷。尤其自日本東京知名「聖經學院」以超高成績畢業（「聖經學院」學制為三年，須田即通過受檢，特例一年即准予提前畢業），即奉日本聖潔會差遣到有「基督教大本營」的臺南府城駐牧，準備面對長老教會為核心的「圍剿」，因此甫就任的須田福音使其一舉一動均牽引著所謂「基督教大本營」高度的「關注」，因為聖潔會1926年剛由日本抵臺灣時，起初長老教會視其為盟友，稱兄道弟，如今也因幾位長老教會牧師及許多會友轉入聖潔會而反目，對聖潔會反唇相譏，防範之心溢於言表。⁶²如今這麼一位聖潔會最得意的門生才剛就任兩、三個月，竟然就被當時長老教會視為「異端、邪靈」的眼中釘——真耶穌教會「收編」、「歸順」？！

根據當年基督教界的歷史背景與氛圍，長老教會部分成員很可能會「跌破眼鏡」，以至於有「準備看好戲」的期待，擬「觀賞」那個屢由長老教會「偷牽羊」的日本聖潔會究竟如何因應？怎樣收拾殘局與善後？

就聖潔會而言，領導階層眼看著自己精心調教出來的傑出宣教師，才剛由東京差派到臺灣就任未幾，就「夜奔他營」，而這個所謂「他營」，不是歐美的教門（歷史更悠久、教堂更雄偉），竟然是個名不經傳的「窮酸門派」（租賃木板屋會堂，隱沒在水仙宮旁的雜亂小巷弄），豈能不「驚動京師」、「渾身不

註

62. 參吳學明，《從依賴到自立——終戰前臺灣南部基督長老教會研究》，（博士論文），臺南：人光，2003，頁119-120；另參謝喻華，《臺灣聖教會之成立與發展》，（成功大學歷史系碩士論文），2001，頁2-3，未出版。

是滋味」。總而言之，針對「日籍宣教師改宗事件」讓當時全臺各基督教界迷漫著濃厚的「訝異、震驚、懊惱」「五味雜陳」之氣氛！

【未來研究前景】

◆須田歸信、輾轉祈求聖靈見證〈隨從主引導〉手稿待尋。

1932年1月28日中、日「上海第一次事變」期間，上海總部與書報印刷廠遭日軍焚燬，該文手稿應也已毀於火海。本見證手稿原作者須田一向珍視與信仰相關重要文物，應有保存，唯歷經全臺巡迴宣牧與遷居，本已不易保存，也許無意中失散。1945年日本戰敗，在臺僑居日籍人士均遭遣返，行李嚴格限縮；盼望目前還健在的長子獻東有珍藏，盼有志者協助聯絡、尋找，俾能為「聖靈的浸追求史」留下珍貴的手稿文獻。

◆既堅信真耶穌教會係「基督教公敵」，為什麼須田會主動與其接觸？

數年前，筆者深入剖析此本見證全文時，即發現：既堅信真耶穌教會係「基督教公敵」、「異端、邪靈」，為什麼須田會與其接觸？「甚至於連其書刊均遠避」的須田，何以突然跳躍式的轉入該會？他的轉信與高路加執事有密切關係，至於兩者接觸的緣起完全沒有交待，有進一步探究的必要，或許有與「追求靈浸」相關重要的玄機與新的發現。

◆高路加與須田〈聖靈的浸〉對話錄內容與歷程為何？

在與高執事「閉門切磋」後，須田居然有這麼重大的轉變，究竟當年兩者對話錄內容與

歷程為何？相信有心人應也很想進一步瞭解。

◆文末結論既然強調「聖靈的浸，需要切求」，須田已苦求10年，為何一直無下文？換言之，聖經的要求須田早已力行，為何還要等到領受水浸後，才又領受靈浸？

◆領受指引真理的靈浸後，昔日教友、同工「強烈議論」，須田如何面對？

◆早期宣牧人物典範、史蹟多失散，包括日籍傳道人，亟待整理、研寫。

今日40歲以上眾信徒與長執們，當說到其最敬重的長輩們，一般會提及蔡聖民、林悟真、楊約翰等長老，然而本文所詳述的須田長老竟然是民國17、18年（1928-29）直接指引蔡聖民、謝萬安、林悟真等早期教會重要柱石歸信的屬靈導師，須田甚至也是創設民雄、大林、新竹、魚寮（六合）、嘉義、臺北等教會的幕前幕後指導、協助的關鍵人物，然而今日大部分信徒甚至於較年輕的傳道人對他的嘉言懿行卻還相當陌生，甚憾！換言之，屬神團體尚有諸多宣牧典範人物與珍貴史蹟還未被有系統的挖掘、整理、研究與出版。

◆須田長老見證與傳記值得拍成記錄片



須田追求聖靈澆灌歷程（與其一生信仰風範）甚為精彩、感人，因應多媒體時代，一般大眾習慣於使用多媒體去接觸各式各樣的新資訊，可以其見證為寫作劇本的基本素材，善用高科技，拍成記錄片，使其感動人心的潛力動能果效倍加，因為吾等知悉：經過審慎精心策劃的記錄片（影片）會散發出撼動人心的震撼力，其震撼力有時會強烈到超乎想像，宛如劇作家宗福先所描繪的「對銀幕前的觀眾產生衝擊他們的靈魂的、令他們無法承受的、深邃的震撼力，一個個把他們震在座位上動彈不得！」⁶³同理，針對以敬虔拍攝的基督信仰影片，由於上主的祝福與聖靈同在，其影響力應有過之而無不及。

【末了的話】

2002年1月21日（二）專程到臺灣總會神學院圖書館查閱史料，於當夜1:30點意外發現此珍貴文獻，隨即戰戰兢兢逐字精讀、品閱，至為感人肺腑，益加感念這位模範神僕的典範！

三天後立意撰述正式下筆，歷經多年孕育，於至今終於告一段落。期間領受多位前輩、有志之士多方鼓勵協助，始得順利進行，須田見證原稿為3頁，原擬寫10來頁，未料正式下筆後竟達20餘頁，（儘管已精簡割愛10多頁）。

謹此銘謝：感謝諸位長輩之耳提面命，提供寶貴意見；林天庶於2007年漢譯「須田

福音使請益高路加執事談道記錄」；黃豐富長輩在眼疾纏擾下仍奮力由日文漢譯的珍貴史料；本文之研寫幸有獻東前輩代父出版遺作，提供極為珍貴的日文史料，貢獻極大！

此外，兄妹協助照料年邁母親，始較能專注研寫本文；文宣處諸位同工的愛心鞭策與激勵……等，均對本研究的完成提供重要的助力。

回顧須田宣教士一生，其所念茲在茲的就是「如何藉由他個人由上主所刻骨銘心的經歷——『追求得救真理——聖靈內住』的實戰經歷與真諦闡揚出來，擬與全球基督宗教同道共分享，並期盼藉此見證能喚醒、激勵諸多既善良又有追求者也能早日同享這個『早已失傳』、『長年以來被誤傳』的寶貴恩典！」因為放眼這世界上有如此多善心人士還不認識耶穌，而已信耶穌的諸多虔誠友人、同道（包括須田本人），卻由於歷史際遇與傳統的教導，誤陷近似亞波羅當年的情境——「單單曉得約翰的洗禮，……沒有，也未曾聽見有聖靈賜下來」（徒十八24-28，十九1-2）。

2014-10-13 十多年來「靈內與須田神交」的成果，終有點交代。

正逢慈父安息主懷滿20週年，靈內充滿感念、追思。

（全文完）✿

註

63. 張廣智撰，《影視史學》，臺北市：揚智，1998，頁41。